



Einfach wählen gehen!



**Die Kommunal-Wahl
am 13.09.2020
in Soest**

Ein Heft in Leichter Sprache



Das erklären wir Ihnen in diesem Heft

- Warum in Deutschland gewählt wird.
 - Was die Kommunal-Wahl ist.
 - Wer wählen darf.
 - Wie die Wahl abläuft.
 - Was Sie beim Wählen beachten müssen.
-

Alle schweren Wörter im Text sind **blau** markiert.

Am Ende von diesem Heft gibt es ein Wörterbuch.

Da werden die schweren Wörter aus dem Text erklärt.

Die Reihenfolge der Wörter ist nach dem Alphabet.

Das heißt:

Am Anfang stehen die Wörter mit dem Anfangs-Buchstaben A.

Am Ende stehen die Wörter mit dem Anfangs-Buchstaben Z.

Dieses Heft ist ohne Ansprüche auf Rechts-Sicherheit.

Das bedeutet:

Wie die Menschen wählen, wird erklärt.

Diese Erklärung ist gut und soll helfen.

Es können trotzdem Fehler in dem Heft stehen.

Oder es fehlt etwas.

Aber:

Fehler passieren.

Dafür können wir nichts.

Darum wählen wir

In einer **Demokratie** dürfen alle Menschen mit-bestimmen.

Weil alle Menschen wichtig sind.

Darum können auch Sie mit-bestimmen.

Aber:

Nicht jeder kennt sich mit allen Sachen aus.

Dafür wählen wir Personen.

Diese Personen wissen über viele wichtige Sachen Bescheid.

Oder sie arbeiten mit Menschen zusammen,
die viele wichtige Sachen wissen.

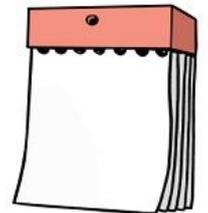
Die **Kommunal-Wahl**

Die Wahl für die Städte und Dörfer

heißt **Kommunal-Wahl**.

Die Kommunal-Wahl ist am **13.09.2020**.

Dieser Tag heißt: **Wahl-Tag**.



Bei der Kommunal-Wahl wählen Sie **4** verschiedene Personen:

- Die Mitglieder für den **Stadt-Rat**,
- der **Bürger-Meister**,
- die Mitglieder für den **Kreis-Tag**
- und der **Land-Rat**.

Manche Menschen wählen auch den **Integrations-Rat**.

Der Integrations-Rat macht sich für die
ausländischen Menschen von Soest stark.



Der **Stadt-Rat** von der Stadt Soest

Der **Stadt-Rat** entscheidet für die Menschen in der Stadt.

Zum Beispiel darüber:

- Wie oft Busse fahren.
- Ob ein neues Schwimm-Bad gebaut wird.



Der Stadt-Rat hat viele Mitglieder.

Die Mitglieder sind aus **Parteien** und **Wähler-Gruppen**.

Eine Partei und Wähler-Gruppen

ist eine Gruppe von Menschen.

Sie haben die gleichen Ziele.



Wen können Sie wählen?

Für die Wahl von dem Stadt-Rat gibt es **Wahl-Bezirke**.

Das bedeutet:

Die Stadt ist in kleine Gebiete aufgeteilt.

In Soest gibt es 19 Wahl-Bezirke.

Bei der Wahl können Sie Personen wählen:

Aus verschiedenen Parteien und Wähler-Gruppen.

Sie heißen: **Kandidaten**.

Sie wählen den Kandidaten für Ihren Wahl-Bezirk.

Sie haben 1 Stimme.

Sie können 1 Kandidaten wählen.

Also: Sie dürfen 1 Kreuz machen.



Der **Bürger-Meister** von der Stadt Soest

Der **Bürger-Meister** ist 1 Person.

Er ist der Chef im Rathaus.

Und von den Mitarbeitern vom Rathaus.

Der Bürger-Meister muss entscheiden:

Was für die Stadt und die Menschen gut ist.

Das macht er zusammen mit dem Stadt-Rat.



Wen können Sie wählen?

Sie wählen den Bürger-Meister.

Der Bürger-Meister kann eine Frau oder ein Mann sein.

Es wollen mehrere Personen Bürger-Meister werden.

Es gibt mehrere Kandidaten.

Sie haben 1 Stimme.

Sie können 1 Kandidaten wählen.

Also: Sie dürfen 1 Kreuz machen.



Bürger-Meister wird die Person:

Die mehr als die Hälfte von allen **Wähler-Stimmen** bekommen hat.

Stich-Wahl

Sie müssen noch mal wählen:

Wenn kein Kandidat genug Wähler-Stimmen hat.

Diese Wahl heißt: Stich-Wahl.

Die Stich-Wahl ist zwischen 2 Personen.

Die 2 Personen mit den meisten Wähler-Stimmen.

Die Stich-Wahl ist am **27.09.2020**.

Der **Kreis-Tag** vom **Kreis Soest**

Kleine Städte und Dörfer bilden eine Gruppe.

Damit sie viele Aufgaben gemeinsam machen können.

Diese Gruppen heißen: **Kreise**.

Die Stadt Soest gehört zum Kreis Soest.

Jeder Kreis hat einen **Kreis-Tag**.

Der Kreis-Tag macht alle Sachen für den Kreis.

Der Kreis-Tag kümmert sich zum Beispiel um:

- Gesundheits-Fragen
- und die Polizei.



Wen können Sie wählen?

Die Wahl ist wie die Wahl für den Stadt-Rat.

Für die Wahl für den Kreis-Tag gibt es Wahl-Bezirke.

Das bedeutet:

Der Kreis Soest ist in kleine Gebiete aufgeteilt.

Bei der Wahl können Sie Personen wählen:

Aus verschiedenen Parteien und Wähler-Gruppen.

Sie wählen den Kandidaten für Ihren Wahl-Bezirk.

Sie haben 1 Stimme.

Sie können 1 Kandidaten wählen.

Also: Sie dürfen 1 Kreuz machen.



Der **Land-Rat** vom Kreis Soest

Der Kreis-Tag hat 1 Chef.

Das ist der **Land-Rat**.

Er ist wie der Bürger-Meister von der Stadt Soest.

Er ist der Chef von den Mitarbeitern vom Kreis Soest.

Und er arbeitet mit dem Kreis-Tag zusammen.



Wen können Sie wählen?

Sie wählen den Land-Rat.

Der Land-Rat kann eine Frau oder ein Mann sein.

Es wollen mehrere Personen Land-Rat werden.

Es gibt mehrere Kandidaten.

Sie haben 1 Stimme.

Sie können 1 Kandidaten wählen.

Also: Sie dürfen 1 Kreuz machen.



Land-Rat wird die Person:

Die mehr als die Hälfte aller Wähler-Stimmen bekommt.

Stich-Wahl

Sie müssen noch mal wählen:

Wenn kein Kandidat genug Wähler-Stimmen hat.

Diese Wahl heißt: Stich-Wahl.

Die Stich-Wahl ist zwischen 2 Personen.

Die 2 Personen mit den meisten Wähler-Stimmen.

Die Stich-Wahl ist am **27.09.2020**.

Dürfen Sie bei der Kommunal-Wahl wählen?

Bei einer Wahl gibt es Regeln.

Die Regeln sind bei jeder Wahl etwas anders.

Für die Kommunal-Wahl müssen Sie diese 4 Regeln beachten:

1. Sie müssen:
 - Einen deutschen Personal-Ausweis
 - oder einen deutschen Reise-Pass
 - oder einen Pass
aus einem Land von der **Europäischen Union** haben.
2. Sie müssen:
 - Mindestens 16 Jahre alt sein.
 - Sie dürfen nicht jünger sein.
3. Sie müssen:
 - Seit mindestens **16 Tagen** in Soest wohnen.
4. Und kein Gericht hat gesagt:
 - Dass sie nicht wählen dürfen

Wenn Sie diese Regeln beachten:

Dann dürfen Sie bei der Kommunal-Wahl mit-machen.

Sie dürfen auch bei der Wahl mit-machen:

Wenn Sie einen **gesetzlichen Betreuer** für alle Sachen haben.

Das ist ein neues Gesetz.

Sie können mit Ihrem gesetzlichen Betreuer darüber sprechen.



Informieren Sie sich:

Wen wollen Sie wählen?

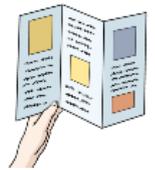
Wollen Sie bei der Kommunal-Wahl wählen?

Dafür müssen Sie entscheiden:

- Welche Partei zu Ihnen passt.
- Welcher Kandidat kann Sie gut vertreten.

Dann können Sie besser entscheiden:

Wenn Sie bei der Wahl wählen wollen.



Es gibt viele Möglichkeiten,
sich zu informieren.

Sie können zum Beispiel:

- Die Kandidaten ansprechen.
- Die Zeitung lesen.
- Die Internet-Seiten von den Parteien anschauen.



Überlegen Sie:

- Was wollen die Kandidaten.
- Was ist gut für mich.
- Welcher Kandidat ist gut für mich.

Sie können auch den **LOKAL-WAHL-O-MAT** benutzen.

Der LOKAL-O-MAT ist auf der Internet-Seite von der Stadt Soest.

Es gibt dort viele Fragen.

Sie müssen die Fragen beantworten.

Dann sagt Ihnen der LOKAL-O-MAT:

Welche Parteien haben die gleichen Antworten gegeben.

Das kann Ihnen bei Ihrer Entscheidung helfen.



Die Wahl-Benachrichtigung

Sie dürfen wählen.

Dann bekommen Sie eine **Wahl-Benachrichtigung**.

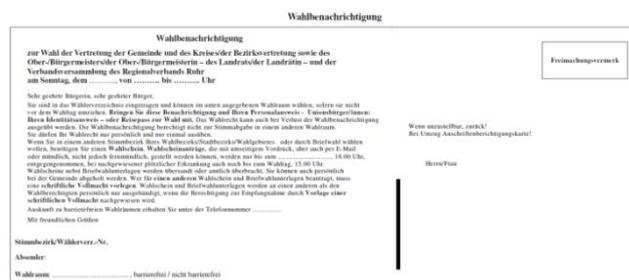
Die Wahl-Benachrichtigung ist 1 Brief.

Oder 1 Postkarte.

Die Wahl-Benachrichtigung kommt mit der Post.

Sie kommt spätestens 3 Wochen vor dem Wahl-Tag.

Die Wahl-Benachrichtigung sieht so aus:



In der Wahl-Benachrichtigung steht:

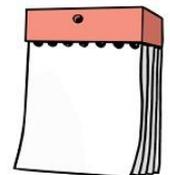
- ✓ Ihr Name
- ✓ Ihre Adresse
- ✓ Der Wahl-Tag: **Sonntag, 13.09.2020**
- ✓ Wo Ihr **Wahl-Raum** ist.

Wahl-Raum heißt der Ort,
wo Sie wählen können.

- ✓ Wann der Wahl-Raum auf ist.

Sie können im Wahl-Raum von 8 bis 18 Uhr wählen.

- ✓ Ob der Wahl-Raum **barriere-frei** ist.

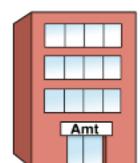


Sie haben keine Wahl-Benachrichtigung bekommen?

Dann melden Sie sich im **Wahl-Amt**.

Das Wahl-Amt ist im Rathaus.

Die Mitarbeiter helfen Ihnen weiter.



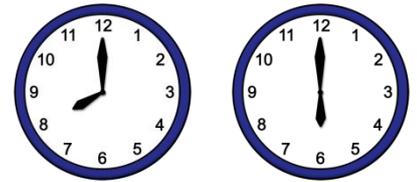
Wählen im Wahl-Raum

Gehen Sie am **13.09.2020** in den Wahl-Raum.

In der Wahl-Benachrichtigung steht:

Wo Sie wählen können.

Der Wahl-Raum ist von 8:00 Uhr bis 18:00 Uhr geöffnet.



Wichtig:

Sie brauchen einen **Wahl-Schein**.

Wenn Sie in einem anderen Wahl-Raum wählen wollen.

Den Wahl-Schein bekommen Sie im Wahl-Amt.

1. Das müssen Sie mit-bringen:

- ✓ Ihren Personal-Ausweis
- ✓ und Ihre Wahl-Benachrichtigung.

Finden Sie die Wahl-Benachrichtigung nicht mehr?

Das macht nichts.

Wichtig ist: Dass Sie Ihren Personal-Ausweis dabei haben.

1.



2. Im Wahl-Raum sitzen die **Wahl-Helfer**.

Zeigen Sie den Wahl-Helfern:

- Ihren Personal-Ausweis
- und Ihre Wahl-Benachrichtigung.

Die Wahl-Helfer geben Ihnen 4 **Stimm-Zettel**.

Jeder Stimm-Zettel ist für 1 Wahl:

- Die Mitglieder für den Stadt-Rat,
- der Bürger-Meister,
- die Mitglieder für den Kreis-Tag
- und der Land-Rat.

2.



Auf den Stimm-Zetteln stehen:

- Alle Kandidaten
- und Parteien,
die Sie wählen können.

3. Im Wahl-Raum sind **Wahl-Kabinen**.

Das ist ein Tisch mit Wänden außen herum.

Damit andere Menschen nicht sehen können:

Wen sie wählen.

Gehen Sie mit den Stimm-Zetteln in die Wahl-Kabine.

Gehen Sie alleine in die Wahl-Kabine.

Dort machen Sie auf jedem Stimm-Zettel **1** Kreuz.

Zum Beispiel:

- Bei dem Kandidat,
den Sie wählen wollen.
- Oder bei der Partei,
die Sie wählen wollen.

Dann falten Sie die Stimm-Zettel zusammen.

Die Schrift muss innen sein.

Niemand darf sehen:

Wen Sie gewählt haben.

3.



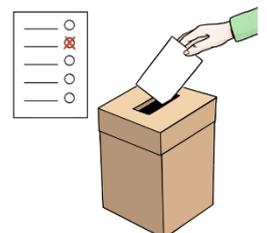
4. Bei den Wahl-Helfern steht ein Kasten.

Der Kasten heißt: **Wahl-Urne**.

Werfen Sie den Stimm-Zettel in die Wahl-Urne.

In der Wahl-Urne werden alle Stimm-Zettel gesammelt.

4.



Jetzt haben Sie gewählt!



Die Stimm-Zettel sehen so aus für:

- Die Wahl vom Stadt-Rat
- Die Wahl vom Kreis-Tag

Stimmzettel
für die Wahl der Vertretung der Gemeinde - des Kreises

im Wahlbezirk
(Nr. und ggf. Ortsbezeichnung)

am

Nur **eine/n** Bewerber/in ankreuzen, sonst ist Ihre Stimme ungültig. Hier ankreuzen

1 ¹	Reuter, Karl Otto Arbeitnehmer Düsseldorf	A-PARTEI	AP	○
2	Ebel, Thomas Korbmacher Düsseldorf	B-PARTEI	BP	○
3	Dr. Bachmann, Hans Arzt Düsseldorf	C-PARTEI	CP	○
4	Schürmann, Josef Landwirt Düsseldorf	D-PARTEI	DP	○

Hier steht:
Der Stimm-Zettel ist für:

- Den Stadt-Rat
- oder den Kreis-Tag.

Hier steht der Wahl-Bezirk,
in dem Sie wählen können

Hier stehen die Kandidaten,
die Sie wählen können.
Machen Sie auf jedem Stimm-Zettel
nur 1 Kreuz!

Die Stimm-Zettel sehen so aus für:

- Die Wahl vom Bürger-Meister
- Die Wahl vom Land-Rat

Stimmzettel
für die Wahl des/der Ober-/Bürgermeisters/Bürgermeisterin - Landrats/Landrätin

der Gemeinde - des Kreises

am

Nur **eine** Bewerberin oder **einen** Bewerber ankreuzen, sonst ist Ihre Stimme ungültig. Hier ankreuzen

1 ¹	Kaufmann, Rainer Dipl.-Ingenieur Unna	A-Partei	AP	○
2	Steinmann, Franz Justizbeamter Holzwickede	B-Partei	BP	○
3	Dr. Heilemann, Paul Arzt Düsseldorf	C-Partei D-Partei Wählergruppe A	WG A	○
4	Ostermann, Anke Beigeordnete Unna	Wählergruppe B	WG B	○
5	Wiltus, Emma Kauffrau Düsseldorf	Einzelbewerberin ²		○

Hier steht:
Der Stimm-Zettel ist für:

- Den Bürger-Meister
- oder den Land-Rat.

Hier stehen die Kandidaten,
die Sie wählen können.
Machen Sie auf jedem Stimm-Zettel
nur 1 Kreuz!

Sie können eine **Brief-Wahl** machen.

Zum Beispiel wenn Sie am Wahl-Tag:

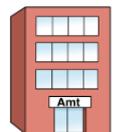
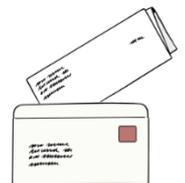
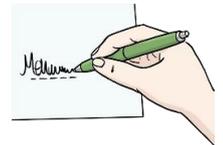
- Keine Zeit haben
- oder krank sind.

Dann müssen Sie am Wahl-Tag nicht in den Wahl-Raum gehen.

Die Papiere für die Brief-Wahl heißen: **Wahl-Unterlagen**.

Der Antrag für die Wahl-Unterlagen ist auf der Rückseite von der Wahl-Benachrichtigung.

1. Schreiben Sie den Antrag für die Wahl-Unterlagen.
Dabei dürfen Sie sich helfen lassen.
2. Unterschreiben Sie den Antrag mit Ihrem Namen.
Schreiben Sie auch das Datum dazu.
3. Sie müssen eine Briefmarke auf den Umschlag kleben.
Dann können Sie den Antrag zum Wahl-Amt schicken.



Oder Sie geben den Antrag beim Wahl-Amt ab.

Die Adresse vom Wahl-Amt steht auf dem Antrag.

Sie können die Unterlagen auch auf der Internet-Seite von der Stadt Soest bekommen.

Oder Sie holen die Unterlagen beim Wahl-Amt ab.

Dann können Sie die Brief-Wahl auch sofort dort machen.

Die Wahl-Unterlagen bekommen Sie:

Bis zum **11.09.2020** bis **18 Uhr**.

Es gibt auch besondere Fälle.

Dann können Sie die Wahl-Unterlagen auch noch:

Am **13.09.2020** bis **15 Uhr** bekommen.

Wahlscheinantrag

Nur in frankiertem Umschlag absenden (Briefentgelt)

An den/die
Ober-/Bürgermeister/in

Wahlscheinantrag nur ausfüllen, unterschreiben und absenden, wenn Sie nicht in ihrem Wahlraum, sondern in einem anderen Stimmbezirk Ihres Wahlbezirks oder durch Briefwahl wählen wollen.

Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins

Ich beantrage die Erteilung eines Wahlscheins

- für die Gemeindewahlen/Kreiswahlen am
- für die Wahl des/der Ober-/Bürgermeisters/Bürgermeisterin - Landrats/Landrätin - am
- für die Wahl der Verbandsversammlung des Regionalverbands Ruhr - am

Familienname
Vorname
Geburtsdatum
Wohnung

(Straße, Hausnummer, Postleitzahl, Ort)

Wer den Antrag für eine andere Person stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er/sie dazu berechtigt ist.

Der Wahlschein mit Briefwahlunterlagen

- für die Gemeindewahlen/Kreiswahlen am
- für die Wahl des/der Ober-/Bürgermeisters/Bürgermeisterin - Landrats/Landrätin - am
- für die Wahl der Verbandsversammlung des Regionalverbands Ruhr - am
 - soll an meine obige Adresse geschickt werden
 - soll an mich an folgende Anschrift geschickt werden:

Vor- und Familienname:
Straße, Hausnummer:

Mir ist bekannt, dass der Wahlschein mit den Briefwahlunterlagen durch die von mir benannte Person nur abgeholt werden darf, wenn eine schriftliche Vollmacht dafür vorliegt (die Eintragung der bevollmächtigten Person in diesem Antrag genügt) und von der bevollmächtigten Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertreten werden. Die bevollmächtigte Person hat der Gemeindebehörde vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern, dass sie nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt. Auf Verlangen hat sie sich auszuweisen.

Ort, Datum
Unterschrift des/der Wahlberechtigten

Vollmacht

Ich bevollmächtige zur Entgegennahme des Wahlscheins mit Briefwahlunterlagen Herrn/Frau

(Vor- und Familienname, Straße, Hausnummer, Postleitzahl, Ort)

Datum
Unterschrift der/des Wahlberechtigten

Erklärung der/des Bevollmächtigten (nicht von der/dem Wahlberechtigten auszufüllen)

Hiermit bestätige ich (Name, Vorname) den Erhalt der Unterlagen und versichere gegenüber der Gemeindebehörde, dass ich nicht mehr als vier Wahlberechtigte bei der Entgegennahme der Briefwahlunterlagen verrete.

Datum
Unterschrift der/des Bevollmächtigten

Für amtliche Vermerke

Sperrvermerk „W“ im
Wahlverzeichnis eingetragen
am

Wahlschein-Nr.

Unterlagen
abgesandt/ausgehändigt
am

Füllen Sie den
Antrag aus:
Ihren Nachnamen
Ihren Vornamen
Ihr Geburtsdatum
Ihre Adresse

Wichtig:
Ihre Unterschrift!

Sie haben die Wahl-Unterlagen mit der Post nach Hause bekommen.

- 4 Stimm-Zettel,
- 1 **blauer Stimm-Zettel-Umschlag**,
- 1 Wahl-Schein,
- 1 **roter Wahl-Brief**.

1. Dann füllen Sie die 4 Stimm-Zettel aus.

Das bedeutet: Sie müssen Ihr Kreuz machen.

Zum Beispiel:

Bei dem Kandidat,
den Sie wählen wollen.

Das ist sehr wichtig:

Sie dürfen auf jedem Stimm-Zettel
nur **1** Kreuz machen.

2. Danach falten Sie die Stimm-Zettel.

Die Schrift muss innen sein.

Legen Sie die Stimm-Zettel in den blauen Umschlag.

Auf dem Umschlag steht: Stimm-Zettel-Umschlag.

Kleben Sie den Umschlag zu.

3. Dann füllen Sie den Wahl-Schein aus.

Dabei können Sie sich helfen lassen.

Unterschreiben Sie den Wahl-Schein.

Schreiben Sie das Datum dazu.

4. Legen Sie den Wahl-Schein

und den blauen Stimm-Zettel-Umschlag
in den roten Umschlag.

Auf dem Umschlag steht: Wahl-Brief.

Kleben Sie den Umschlag zu.

1.

Stimm-Zettel

Kandidat 1

Kandidat 2

Kandidat 3

2.



3.

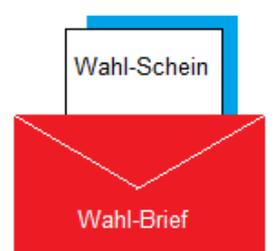
Wahl-Schein

.....

.....

Wichtig:
Ihre Unterschrift!

4.



5. Schicken Sie den Wahl-Brief mit der Post zum Wahl-Amt.

Sie brauchen keine Briefmarke.

Oder Sie geben den Wahl-Brief im Wahl-Amt ab.

Die Adresse steht auf dem Wahl-Brief.

Der Brief muss bis zum:

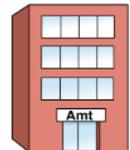
13.09.2020 um 16 Uhr im Wahl-Amt sein.

Sonst zählt Ihre Wahl nicht.

Jetzt haben Sie gewählt!



5.



Das ist wichtig beim Wählen:

Machen Sie Ihre Keuze in den Kreisen

neben den Namen:

- Von den Kandidaten
- und den Parteien.

Machen Sie nur **1** Kreuz auf jedem Stimm-Zettel.

Schreiben Sie nichts Anderes auf den Stimm-Zettel.

Sonst zählt Ihre Wahl nicht.

Wahlen sind geheim.

Das bedeutet:

- Welchen Kandidaten Sie wählen.
- Oder welche Partei sie wählen.

Das müssen Sie keinem anderen Menschen erzählen.

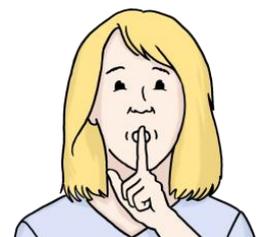
Sie entscheiden alleine:

Wen Sie wählen.

Andere Menschen dürfen Ihre Entscheidung nicht verraten.

Oder Ihnen sagen:

Wen Sie wählen sollen.



Was passiert nach der Wahl?

Nach 18:00 Uhr werden alle Stimmen-Zettel gezählt.

Dafür machen die Wahl-Helfer die Wahl-Urnen auf.

Und sie machen auch die Umschläge

aus der Brief-Wahl auf.

Die Wahl-Helfer zählen alle Stimmen auf den Stimm-Zetteln.

Dann werden die Ergebnisse aus allen Wahl-Räumen gezählt.

Dabei können Sie zusehen.



Wer die Wahl gewonnen hat:

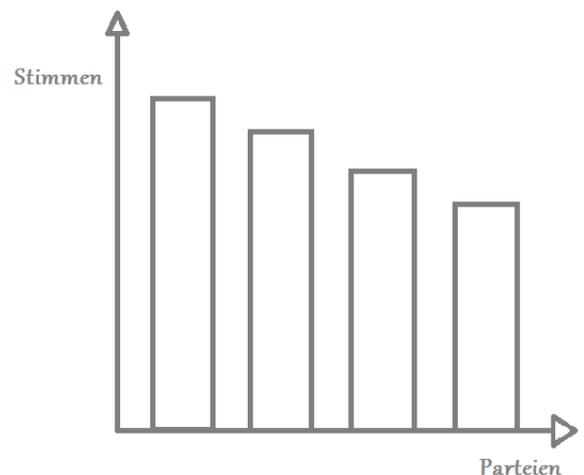
Können Sie in der Nacht:

- Im Internet-lesen
- oder im Radio hören.

Oder am nächsten Tag

können Sie in der Zeitung lesen:

Wer die Wahl gewonnen hat.



Sie können darauf achten:

Halten sich die Mitglieder im Stadt-Rat ihre **Wahl-Versprechen**.

Zum Beispiel:

Sie können bei den die Sitzungen vom Stadt-Rat dabei sein.

Wann eine Sitzung vom Stadt-Rat ist:

Können Sie auf der Internet-Seite von der Stadt Soest lesen.



Die nächste Kommunal-Wahl ist in 5 Jahren.

Dann können Sie wieder wählen.

Informationen für Menschen mit Behinderungen

Fragen Sie im Wahl-Amt nach:

- Wie Sie in den Wahl-Raum kommen.
- Welche Hilfs-Mittel es für Sie gibt.

Barriere-Freie Wahl-Räume

Die Wahl-Räume in Soest sind barriere-frei:

- Für Menschen im Roll-Stuhl
- oder für Menschen mit einem Rollator.

Das bedeutet:

Sie können mit einem Roll-Stuhl in den Wahl-Raum fahren.

Es gibt dort keine Stufen.



Hilfe beim Wählen im Wahl-Raum

Können Sie den Stift nicht alleine halten?

Oder können Sie nicht lesen?

Dann können Sie sich beim Wählen helfen lassen.

Sie können eine **Hilfs-Person** mit-bringen.

Die Person darf mit Ihnen in die Wahl-Kabine gehen.

Sie kann Ihnen den Stimm-Zettel vorlesen.

Sie kann auch das Kreuz für Sie machen.

Wenn Sie keinen Menschen kennen,

der Ihnen an dem Wahl-Tag helfen kann?

Dann fragen Sie die Wahl-Helfer im Wahl-Raum.

Die Wahl-Helfer können Ihnen auch helfen.



Aber:

Sie alleine bestimmen:

Wen Sie wählen.

Die Hilfs-Person darf nur das tun:

Was Sie wollen.

Und die Hilfs-Person darf nichts weiter-sagen.



Hilfe für Menschen mit einer Seh-Behinderung

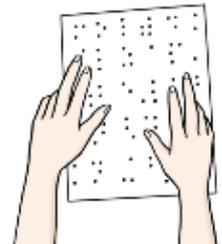
Für Menschen mit Seh-Behinderung gibt es Hilfs-Mittel.

Ein Hilfs-Mittel heißt: **Stimm-Zettel-Schablone**.

Der Stimm-Zettel wird in die Schablone hinein geschoben.

Die Schablone hat Löcher.

Dort können Sie die Kreuze machen.



Die Stimm-Zettel-Schablone können Sie hier bekommen:

Blinden- und Seh-Behinderten-Verein Westfalen.

Die Telefon-Nummer ist: 0231 557590 0.

Oder Sie schreiben eine E-Mail an: info@bsvw.de

Ein anderes Hilfs-Mittel heißt: **Audio-Unterstützung**.

Das bedeutet:

Sie können eine Telefon-Nummer anrufen.

Eine **elektronische Ansage** liest Ihnen den Stimm-Zettel vor.

Welche Telefon-Nummer für Sie richtig ist:

Sagt Ihnen auch der Blinden- und Seh-Behinderten-Verein Westfalen.



Wörterbuch für die schweren Wörter

Hier werden die schweren Wörter aus dem Text erklärt.

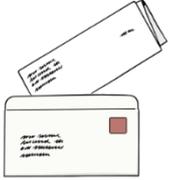
Die Wörter im Text sind **blau** markiert.

Die Reihenfolge der Wörter ist nach dem Alphabet.

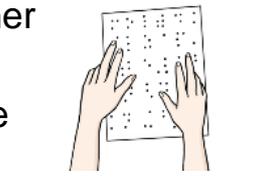
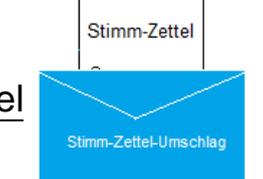
Das heißt:

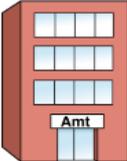
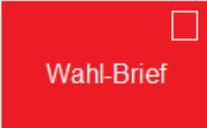
Am Anfang stehen die Wörter mit dem Anfangs-Buchstaben A.

Am Ende stehen die Wörter mit dem Anfangs-Buchstaben Z.

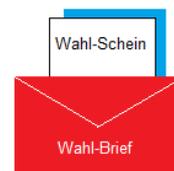
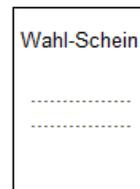
Audio-Unterstützung	<p>Audio-Unterstützung ist eine Hilfe für Menschen mit einer Seh-Behinderung. Dabei hören die Menschen:</p> <ul style="list-style-type: none">• Wichtige Informationen• und Anweisungen.	
Barriere-freier Wahl-Raum	<p>Das bedeutet: Sie kommen mit einem Roll-Stuhl in den Wahl-Raum. Es gibt keine Stufen.</p>	
Brief-Wahl	<p>Sie können am Wahl-Tag nicht zur Wahl gehen. Dann können Sie vor dem Wahl-Tag eine Brief-Wahl machen. Die Unterlagen bekommen Sie beim Wahl-Amt.</p>	
Bürger-Meister	<p>Der Bürger-Meister ist der Chef im Rathaus. Und er arbeitet mit dem Stadt-Rat zusammen. Er arbeitet für die Menschen in der Stadt</p>	
Demokratie	<p>In einer Demokratie dürfen alle Menschen mit-bestimmen. Denn jeder Mensch ist wichtig. Deutschland ist eine Demokratie.</p>	
elektronische Ansage	<p>Eine elektronische Ansage ist eine Sprach-Nachricht. Dabei liest eine Stimme Ihnen den Stimm-Zettel vor.</p>	

Europäische Union	<p>Europa ist ein Erd-Teil mit vielen Ländern. Einige dieser Länder arbeiten zusammen. Mittlerweile sind es 28 Länder. Diese 28 Länder nennen sich Europäische Union.</p>	
Gesetzlicher Betreuer	<p>Ein Betreuer hilft in wichtigen Dingen. Manche Menschen schaffen das nicht alleine. Das können verschiedene Dinge sein. Zum Beispiel:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Unterstützung beim Umgang mit Geld. • Unterstützung bei Gesundheits-Fragen. • Hilfe bei Terminen beim Amt. 	
Hilfs-Person	<p>Sie können den Stift nicht alleine halten. Oder Sie können nicht lesen. Dann kann Ihnen eine Hilfs-Person beim Wählen helfen. Die Hilfs-Person darf mit Ihnen in die Wahl-Kabine gehen. Sie kann Ihnen den Stimm-Zettel vorlesen. Sie kann auch das Kreuz für Sie machen.</p>	
Integrations-Rat	<p>Der Integrations-Rat macht sich für die ausländischen Bürger von Soest stark.</p>	
Kandidat	<p>Ein Kandidat ist eine Person. Ein Kandidat bewirbt sich für ein Amt. Zum Beispiel: Er will Bürger-Meister werden. Oder er will Mitglied im Stadt-Rat werden.</p>	
Kommunal-Wahl	<p>Die Wahl für die Städte, Dörfer und Kreise heißt Kommunal-Wahl.</p>	
Kreis	<p>Ein Kreis ist eine Gruppe von mehreren Städten und Dörfern. Sie machen zusammen wichtige Aufgaben.</p>	
Kreis-Tag	<p>Jeder Kreis hat auch einen Rat. Das ist wie der Stadt-Rat. Dieser Rat heißt Kreis-Tag. Er entscheidet wichtige Dinge: Für die Städte und Dörfer in dem Kreis.</p>	

Land-Rat	Der Land-Rat ist der Chef vom Kreis-Tag. Und er ist Chef von der Verwaltung vom Kreis.	
LOKAL-O-MAT	Der LOKAL-O-MAT ist ein Hilfs-Angebot. Damit Sie besser entscheiden können: Wen Sie wählen wollen. Sie finden den LOKAL-O-MAT im Internet. Auf der Seite von der Stadt Soest. www.soest.de	
Parteien	Eine Partei ist eine Gruppe von Menschen. Sie haben die gleichen Ziele. Sie wollen die gleichen Dinge erreichen. Andere Parteien haben oft andere Ziele.	
Stadt-Rat	Der Stadt-Rat hat viele Mitglieder Er arbeitet für die Menschen. Er entscheidet über wichtige Fragen: Für die Menschen in der Stadt.	
Stich-Wahl	Stich-Wahl bedeutet: Die Bürger müssen noch mal wählen. Wenn kein Kandidat genug Wähler-Stimmen hat. Die Stich-Wahl ist zwischen 2 Personen. Die 2 Personen mit den meisten Wähler-Stimmen.	
Stimm-Zettel	Auf dem Stimm-Zettel stehen: <ul style="list-style-type: none"> • alle Kandidaten • und Parteien, die Sie wählen können. Das bedeutet: Sie machen ein Kreuz neben dem Namen: <ul style="list-style-type: none"> • Von dem Kandidaten • oder der Partei. 	
Stimm-Zettel-Schablone	Das ist ein Hilfs-Mittel für Menschen mit einer Seh-Behinderung. Mit der Stimm-Zettel-Schablone können Sie den Stimm-Zettel besser aus-füllen.	
Stimm-Zettel-Umschlag	Das ist ein blauer Umschlag. Er ist wichtig für die Brief-Wahl. In den Umschlag legen Sie alle Stimm-Zettel	

Verwaltung	<p>Die Verwaltung arbeitet für die Bürger. In der Verwaltung arbeiten viele Mitarbeiter. Die Verwaltung bietet viele Dienste an. Zum Beispiel:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Wenn Sie einen Ausweis brauchen. • Oder wenn Sie Eltern-Geld haben wollen. 	
Wahl-Amt	<p>Das Wahl-Amt kümmert sich um die Wahl. Es ist im Rathaus von der Stadt Soest. Die Mitarbeiter helfen Ihnen:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Wenn Sie Fragen haben. • Oder wenn Sie Hilfe brauchen. 	
Wahl-Benachrichtigung	<p>Die Wahl-Benachrichtigung ist 1 Brief. Oder 1 Postkarte. Die Wahl-Benachrichtigung kommt mit der Post. Darauf stehen alle Informationen für die Wahl.</p>	
Wahl-Bezirk	<p>Soest ist bei der Wahl in kleine Gebiete aufgeteilt. Diese Gebiete heißen: Wahl-Bezirk. In Soest gibt es 19 Wahl-Bezirke.</p>	
Wahl-Brief	<p>Das ist ein roter Umschlag. Er ist wichtig für die brief-Wahl. In den Umschlag legen Sie:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Den Stimm-Zettel-Umschlag • und den Wahl-Schein. 	
Wähler-Gruppe	<p>Eine Wähler-Gruppe ist wie eine Partei.</p>	
Wähler-Stimmen	<p>Der Wähler gibt seine Stimme einem Kandidaten: Er macht ein Kreuz auf dem Stimm-Zettel.</p>	
Wahl-Helfer	<p>Im Wahl-Raum arbeiten Menschen. Sie heißen: Wahl-Helfer. Sie geben Ihnen die Stimm-Zettel. Fragen Sie die Wahl-Helfer:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Wenn Sie Fragen haben. • Wenn Sie Hilfe brauchen. 	
Wahl-Kabine	<p>Eine Wahl-Kabine ist ein Tisch mit Wänden. Eine Seite hat keine Wand. An diesem Tisch wählen Sie.</p>	

Wahl-Raum	Das ist der Ort: An dem Sie wählen können.
Wahl-Schein	Den Wahl-Schein bekommen Sie beim Wahl-Amt. Zum Beispiel: Wenn Sie Brief-Wahl machen wollen.
Wahl-Tag	Am Wahl-Tag wird gewählt. Der Wahl-Tag für die Kommunal-Wahl ist der 13.09.2020.
Wahl-Unterlagen	Sie bekommen die Papiere für die Brief-Wahl mit der Post. Diese Papiere heißen: Wahl-Unterlagen.
Wahl-Urne	Eine Wahl-Urne ist ein Kasten. Er hat einen Schlitz. Der Kasten steht im Wahl-Raum Wenn Sie gewählt haben, werfen Sie den Stimm-Zettel in den Kasten.
Wahl-Versprechen	Vor der Wahl sagen die Kandidaten: <ul style="list-style-type: none"> • Was ihre Ziele sind • und was sie verändern wollen. Das sind: Wahl-Versprechen.



Wer hat dieses Heft gemacht?

Dieses Heft ist von der Stadt Soest:

Den Text hat Frau Szeili geschrieben.

Die Mitarbeiter vom Wahl-Amt haben ihr geholfen.



Der Text in Leichter Sprache wurde von leicht ist klar - Büro für Leichte Sprache geschrieben und geprüft.

www.leicht-ist-klar.de

Die Bilder sind von:

© **Lebenshilfe für Menschen mit geistiger Behinderung
Bremen e.V., Illustrator Stefan Albers, Atelier Fleetinsel, 2013**

und

**Kommunalwahlordnung (KWahlO) des Landes Nordrhein-
Westfalen**

und

eigene Bilder von den Mitarbeitern von der Stadt Soest

© **Europäisches Logo für einfaches Lesen: Inclusion Europe.**

Wenn Sie das Zeichen auf einem Dokument sehen,
bedeutet das:

Das Dokument ist in Leichter Sprache.

Weitere Informationen unter www.leicht-lesbar.eu



Der Text wurde veröffentlicht im August 2020